

Poland-Radom: Construction work for water and sewage pipelines**OJ S 211/2022 02/11/2022****Contract award notice – utilities****Works****Legal Basis:**

Directive 2014/25/EU

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: Wodociągi Miejskie w Radomiu sp. z o.o.

Postal address: ul. Filtrowa 4

Town: Radom

NUTS code: PL921 Radomski

Postal code: 26-600

Country: Poland

Contact person: Bartłomiej Gauze

E-mail: bartlomiej.gauze@woda.radom.pl

Telephone: +48 483831602

Fax: +48 483831601

Internet address(es):Main address: www.wodociagi.radom.pl**I.6. Main activity**

Water

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Kontrakt nr 34 pn.: „Budowa i modernizacja sieci wodociągowo – kanalizacyjnej w dzielnicy Wacyn, Zamłynie, Kierzków” – etap II

Reference number: DZ/43/2022

II.1.2. Main CPV code

45231300 Construction work for water and sewage pipelines

II.1.3. Type of contract

Works

II.1.4. Short description

Przedmiotem zamówienia jest: Budowa przyłączy wodociągowych oraz przebudowa kanalizacji sanitarnej i deszczowej w dzielnicy Wacyn w Radomiu.

Zakres rzeczowy przedsięwzięcia obejmuje:

1. budowę przyłączy wodociągowych z rur PE o średnicach 40 mm i długości 0,03 km,
2. przebudowę kanalizacji sanitarnej wraz z przyłączami z rur PP i PE o średnicach 160 – 400 mm i długości 1,15 km,
3. przebudowę kanalizacji deszczowej z rur PP o średnicy 160 – 315 mm i długości 0,04 km.

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 2 883 450,25 PLN

II.2. Description

II.2.2. Additional CPV code(s)

44130000 Sewer mains, 45000000 Construction work, 45100000 Site preparation work, 45111200 Site preparation and clearance work, 45111300 Dismantling works, 45232000 Ancillary works for pipelines and cables, 45232100 Ancillary works for water pipelines, 45232130 Storm-water piping construction work, 45232440 Construction work for sewage pipes, 45232452 Drainage works, 45233140 Roadworks, 45233142 Road-repair works

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL921 Radomski

Main site or place of performance: Wybrane rejony i ulice miasta Radomia

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem zamówienia jest: Budowa przyłączy wodociągowych oraz przebudowa kanalizacji sanitarnej i deszczowej w dzielnicy Wacyn w Radomiu.

Zakres rzeczowy przedsięwzięcia obejmuje:

1. budowę przyłączy wodociągowych z rur PE o średnicach 40 mm i długości 0,03 km,
2. przebudowę kanalizacji sanitarnej wraz z przyłączami z rur PP i PE o średnicach 160 – 400 mm i długości 1,15 km,
3. przebudowę kanalizacji deszczowej z rur PP o średnicy 160 – 315 mm i długości 0,04 km.

Budowa przyłączy wodociągowych realizowana będzie w Radomiu przy ul. Langiewicza.

Przebudowa kanalizacji sanitarnej realizowana będzie w Radomiu w ulicy Szczęśliwej, ul. Uniwersyteckiej oraz przy ul. Langiewicza.

Przebudowa kanalizacji deszczowej realizowana będzie w Radomiu w ulicy Szczęśliwej oraz przy ul. Langiewicza.

Ww. zakres robót budowlano – montażowych realizowany będzie zgodnie z warunkami kontraktowymi FIDIC – czerwona książka . Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia przedstawiony został w Części III i IV SWZ.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: okres udzielonej rękojmi / Weighting: 10

Price - Weighting: 90

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: yes

Identification of the project: POIS.02.03.00-00-0073/17

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2022/S 091-251677](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a periodic indicative notice

Section V: Award of contract

Contract No: 1

Title:

Kontrakt nr 34 pn.: „Budowa i modernizacja sieci wodociągowo – kanalizacyjnej w dzielnicy Wacyn, Zamłynie, Kierzków” – etap II

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

06/10/2022

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

Number of tenders received from SMEs: 1

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Instal Glob Marcin Maj

Postal address: Rzeczków 76

Town: Wierzbica

NUTS code: PL921 Radomski

Postal code: 26-680

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 2 943 000,00 PLN

Total value of the contract/lot: 2 883 450,25 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

V.2.6. Price paid for bargain purchases

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

Uzupełnienie informacji o terminie realizacji przedmiotu zamówienia

Termin realizacji zamówienia obejmuje:

1. czas na rozpoczęcie Robót, tj. 1 miesiąc licząc od daty udzielenia zamówienia,
2. czas na Ukończenie, tj. 8 miesięcy licząc od Daty Rozpoczęcia do daty wydania Świadectwa Przejęcia dla całości Robót, łącznie z uzyskaniem Pozwolenia na użytkowanie (jeśli wymagane) lub skutecznym złożeniem zawiadomienia o zakończeniu robót zgodnie z prawem.

Okres zgłaszania wad, tj. 12 miesięcy licząc od daty wydania Świadectwa Przejęcia dla całości Robót.

Uwaga: Roboty dotyczące przebudowy sieci wodociągowej w ul. Giserskiej na odcinku od ul. Słowackiego do ul. Promyka należy zrealizować w pierwszej kolejności.

Powyższy warunek należy uwzględnić w Harmonogramie realizacji Robót, który zostanie przedstawiony Zamawiającemu do akceptacji przed podpisaniem Umowy.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Prezes Urzędu Zamówień Publicznych

Postal address: ul. Postępu 17a, 02-676 Warszawa

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: www.uzp.gov.pl

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

- 1) Środki ochrony prawnej określone w niniejszym dziale przysługują Wykonawcy, uczestnikowi konkursu oraz innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia lub nagrody w konkursie oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy p.z.p.
- 2) Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub ogłoszenia o konkursie oraz dokumentów zamówienia przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa w art. 469 pkt 15 u.p.z.p. oraz Rzecznikowi Małych i Średnich Przedsiębiorców.
- 3) Odwołanie przysługuje na:
 - a) niezgodną z przepisami ustawy czynność Zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na projektowane postanowienie umowy;
 - b) zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia do której Zamawiający był obowiązany na podstawie ustawy.
- 4) Odwołanie wnosi się do Prezesa Izby. Odwołujący przekazuje Zamawiającemu odwołanie wniesione w formie elektronicznej albo postaci elektronicznej albo kopię tego odwołania, jeżeli zostało ono wniesione w formie pisemnej, przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu.

- 5) Odwołanie wobec treści ogłoszenia lub treści SWZ wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej.
- 6) Odwołanie wnosi się w terminie:
- a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej;
- b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w pkt. a).
- 7) Odwołanie w przypadkach innych niż określone w pkt 5) i 6) wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.
- 8) Na orzeczenie Izby oraz postanowienie Prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1 ustawy p.z.p., stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu.
- 9) W postępowaniu toczącym się wskutek wniesienia skargi stosuje się odpowiednio przepisy ustawy z dnia 17.11.1964 r. - Kodeks postępowania cywilnego o apelacji, jeżeli przepisy niniejszego rozdziału nie stanowią inaczej.
- 10) Skargę wnosi się do Sądu Okręgowego w Warszawie – sądu zamówień publicznych, zwanego dalej "sądem zamówień publicznych".
- 11) Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Izby, w terminie 14 dni od dnia doręczenia orzeczenia Izby lub postanowienia Prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1 ustawy p.z.p., przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi. Złożenie skargi w placówce pocztowej operatora wyznaczonego w rozumieniu ustawy z dnia 23.11.2012 r. - Prawo pocztowe jest równoznaczne z jej wniesieniem.
- 12) Prezes Izby przekazuje skargę wraz z aktami postępowania odwoławczego do sądu zamówień publicznych w terminie 7 dni od dnia jej otrzymania.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza przy Prezesie Urzędu Zamówień Publicznych

Postal address: ul. Postępu 17a, 02-676 Warszawa

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: www.uzp.gov.pl

VI.5. Date of dispatch of this notice

28/10/2022